



ՀԱՅԱԳԻՏԱԿԱՆ ՌԻՍՈՒՄՆԱԹԵՐԹ

ԼՂ. ՑԱՐԻ 1920

Յարեկան 16 ֆրանկ:

թիւ 8, օգոստոս

ԱՌԱՍՊԵԼԱՔՆՆԱԿԱՆ

ԳԻՅՈՒԲՆՈՒԹԵՍՆ ԸՆԹԱԿԱՆՆԵՐԸ



Երը տեսանք թէ ուս-
կէց կը ստանայ
մարդ իր դիցա-
րանական փոր-
ձառութիւն-
ներն, երբ դի-
ցաբանութեան
ծագման վրայ
խօսած ժա-
մանակ հարեւ-

անցի կերպով զծեցինք նաեւ այն սահմաններն,
որոնցմէ անդին կը դադրին այլ եւս երեւա-
կայութեան թոհքներն եւ միտքը մերկապա-
րանոց իրականութեան յայսցանդիմանութենէն
բռնադատուած՝ ուղիղ կը դատէ իրերն եւ հե-
տեւաբար կը նայ նաեւ առանց դժուարութեան
անոնց գէթ ամենատարրական հանգամանքներն
ու պատճառական աշերսները բնորոշել եւ չա-
փով մը նաեւ ըմբռնել: Այժմ պիտի խօսինք

մնքնին իսկ դիցաբանական առարկաներու վրայ՝
իւրաքանչիւրն առանձինն առանձինն քննու-
թեան առնլով: Ի հարկէ այնչափ, որչափ գրու-
թեան ծաւալը կը ներէ. վասն զի ընթերցողը
երբեք պէտք չէ մոռնալ, որ առաջիկայս պատ-
րաստողական աշխատութիւն մըն է աւելի
ընդարձակ մենագրութիւններու: Բաց աստի՝ այս
ալ յիշեցընենք, որ դիցաբանական առարկա-
ները առասպելակազմութեան տեսակէտէ նյին
աստիճանի ընդունակութիւն եւ կերպընկալու-
թիւն չունենալով՝ ամէնն ալ միեւնոյն կարեւո-
րութիւնը չեն կրնար ունենալ դիցաբանի մը
համար, որուն պաշտօնն ուրիշ բան չէ, բայց
եթէ այն առարկաներուն գլխաւորաբար մոտա-
զրութիւն դարձնել, որոնք դիցաբանութեան
ամբողջական պատկերին համար նշանակութիւն
մ'ունին: Այլազգ անհնար է դաշտ մը մշակել
օգտակարապէս, որ ծովածաւալ ըլլալէն զատ՝
որչափ ներսը խորասուզուինք, այնչափ աւելի
կը կնծոռոի եւ միտքը՝ այն անվերջ մանրամաս-
նութիւններէ պաշարուած՝ երբեմն նաեւ խօն-
ջած եւ վաստակած՝ դժուարաւ թէ իր բնական
ուղեցոյցը չկորսնցընէ, որուն դժբախտ հետեւու-
թիւնն այն կ'ըլլայ, որ դիցաբանը դիցաբանու-
թեան բունէն բխող գլխաւոր երակներն անոնց
ձիւղաւորումներուն հետ կը շփոթէ եւ կամ՝ որ
աւելի ցաւալի է, բազմակնձիւն մանրամասնու-
թիւններու մէջ գամուած կը մնայ, առանց գի-
տական ընդհանուր հայեցակէտի մը բարձրա-
նալու՝ անկից գատելու համար իրերն այնպէս,

ինչպէս որ են եւ ինչպէս որ ծագած են բազմա-
դիմի յառաջատութիւններէ անցնելով:

Գրութեանս ծաւալին եւ միանդամայն
նպատակին բերմամբը՝ որչափ որ ալ հոս դիցա-
րանական առարկաներու վրայ ընդհանրապէս
միայն կրնանք խօսիլ, սակայն միւս կողմանէ
պիտի ջանանք ազգային համապատասխան նիւ-
թերը քիչ մը աւելի մանրամասնորէն շօշափել,
ինչպէս ուրիշ տեղեր ալ արդէն ըրած ենք:
Ասով կը յուսանք թէ փոքրիկ ծառայու-
թիւն մը մատուցած ըլլանք հայ առասպելա-
գիտութեան, որ գժմախտաբար տակաւին շատ
անմշակ դրութեան մէջ է: Մեր դիցարանները
առ հասարակ դրու դարու մէջ տիրող պաշտօ-
նական դիցարանութեան նեղ սահմաններէն
անդին չեն անցած: Հ. Ալիշան թերեւս չափով
մը գէթ բացառութիւն կազմէ, բայց այս բազ-
մավասակ Հայրն, որ հայ դիցարանութեան եւ
առասպելներու մասին հայ մատենագիրներու
քով ինչ որ գտած է, քովէ քով բերած է,
դիցարանական երեւոյթները համեմատութեան
որէնքով իրենց ֆիզիկական առարկաներուն
հետ կապակցութեան դնելու կամ բնաւ փոյթ
չէ տարած եւ կամ շատ անյաջող կերպով,
որով եւ գրին արձէրը քննադատական
տեսակէտով շատ չնշին է: Հայ ժողովրդա-
կան զրոյցներն ու առասպելները հաւաքելու
մեծ գործին սկզբնաւորութիւնը կը պարտինք
անմահ Սրուանձտեանցին, որուն՝ Գրոց ու Բրոց,՝
“Մանանայ, եւ Համով հոտով, գործքերը
մեր նորագոյն զրականութեան ամենաթանկա-
գին գոհարներէն են: Սրուանձտեանցի քայլը
ի սկզբան անդ ոգեւորութիւն միայն յառաջ
բերաւ, բայց նոյնին յաջորդեցին կամաց կամաց
նաեւ գործքերը: Յիշատակութեան արժանի են
Յօվսեփեան¹, Կաւասարդեան. Տ.² Նորերս նաեւ
Տիգրան Զթունի³, Հ. Մատթէոս Հաճեան⁴,
բայց մանաւանդ է. Լալայեանցի Ազգագրական
Հանդէսը, որ իր հաստատութենէն ի վեր ինք
դիմքն ամբողջապէս ազգային ժողովրդագիտու-
թեան եւ առասպելներու հաւաքման նուիրած է:
Ասոնք ամենն ի հարկէ զնահատելի աշխատու-
թիւններ են, սակայն ասոնք մեզի ատաղձ միայն
կը մատակարարեն, եւ ոչ թէ ինքնին իսկ ժո-

¹ Փշանեներ ժողովրդական բանահիս սութիւնից, Թիֆլոս 1893:

² Հայ ժողովրդէան աւանդութիւններ, Ա.-Ժ. Գիլը, 1838-1903:

³ Սատանաց տուն, Ա. Առին 1910:

⁴ Հին անդական հերետիկ խոսորդուց, Աբեննա

դովորական առասպելագիտութիւնը: Այս վեր-
ջին տեսակէտով մտադրութեան արժանի են
յատկապէս Մ. Աբեղեանի „Der armenische
Volksglaube“, եւ “Հայ ժողովրդական առաս-
պելները Մ. Խորենացոյ պատմութեան մէջ¹”
որոնք սակայն իրենց առաւելութիւններով հան-
դերձ շատ պակասաւոր են: Ու բժմ ամբողջապէս
ուսումնասիրութեան պէտքը տակաւին զդալի է
որ ինչպէս յայտնի է, առ այժմ մեր նպատա-
կէն դուրս է:

Դիցարանական աշխարհը երեք գլխաւոր
աշխարհամասերու կը բաժնուի վերնաշխարհ:
որ է երկնք, միջնաշխարհ՝ երկիր եւ ներք-
նաշխարհ, այսինքն՝ սանդարամետ: Որչափ
կ'երեւայ արիական ազգերու քով սովորութիւն
էր աշխարհքս նաեւ ինն մասերու բաժնել
ինն թէւը Աբրներու քով առ հասարակ նու-
րական էր ինչպէս կը տեսնուի նաեւ նորագոյն
բազմաթիւ սլաւական, գերմանական եւ հուն-
գարական զըցյցներէ², որոնցմէ ոմանք մանաւանի
գերմանականները մինչեւ իսկ երկիրս ինն կող-
մերու կը բաժնեն: Հայերը երկինքն երբեմ
նաեւ եօթնտակ³ գիտեն, եւ արդէն իսկ երկինք
յոքնակի ձեւն ալ բազմաթիւ երկինքներ կ'են
թադրէ: Եօթնամասնեայ ըլլալը սանդարամետ
մասին ալ կ'աւենդուի⁴, իսկ երկրի մասին գրա-
կան յիշատակութիւն թէւը ինծի ծանօթ չէ, բայ-
որչափ կը յիշեմ, Խոտորջուրցիները նաեւ երկիր
եօթն մասերէ բազկացած կը համարին: Այ-
իննի կամ եօթի բաժնումներն ի հարկէ տե-
ղական առասպելագիտութեան համար մեծ նշա-
նակութիւն ունին, վասն զի զրոյցներու եւ ա-
ռասպելներու մէջ հանդիպած թուերը քմածի
չեն, այլ մեծաւ մասամբ արդիւնք են բնե,
բեւութական հայեացքներու, որոնք իրենց կար
գին շատ անդամ հիմն եղած են տօմարագի
տութիւններու. յիշենք հոս միայն բարելա-
կան տօմարին եօթը, որ հաւանօրէն կաւ-
ըւանոյ եօթ օր մէյմը կրած փոփոխութիւններէ
եւ կամ եօթ մոլորակներէն առնուած է: Սա
կայն տեխներքի հիմնականը, հետեւարար նաեւ
սկզբնականը երեքի բաժանումն է, որ այնչա-

¹ Leipzig 1899. — Վաղարշապատ 1899:

² Hüsing, Die iranische Überlieferung und das
arische System, 1907.

³ Աբեղեան, Հայ ժողովրդական առասպելները
եջ 125:

⁴ Ազգ. Հանդ. Ա. Էջ 317. Սանդարամետը բարելա-
կան դիցարանութեան մէջ կը նկարագրուի իրեւ հակա-
քաղաք մը մեծ պալատ մը մէտեղը եւ եօթ պարիսպներու
ըջապատուած:

ընդհանուր է, որ մինչեւ իսկ Հիւղին՝¹ որ իննի գրութեան այնչափ նշանակութիւն կու տայ, կը խոստովանի որ իննի միութիւնը երեքի բաժանումէն ծագած ըլլալու է: Միտ դնելու է, որ այս երեք աշխարհները յառաջացյն ետեւէ ետեւ կը մտածուէին, բայց այսօր զրոյցներու մէջ առ հասարակ քովէ քով կը դրուին: Մէկը միւսէն բաժնողը սովորաբար վիթխարի գետ մը կամ ծով մը կ'ըլլայ, որուն վրայէն դիմացը երթալու համար կամ կամուրջը մը պէտք է անցնիլ եւ կամ նաւակ մը դորձածելու է: Տիեզերքի բաժանումը բարելոնի մէջ բոլորվին ուրիշ զարդացման մը ենթարկուած է, որմէ մեծապէս ազգուած է նաեւ մեր՝ թէ ժողովրդական եւ թէ գրականութեան բնահացեցը. այսինքն՝ երեք աշխարհները բարելոնի մէջ ոչ միայն նաեւ իրարու մէջ երեքի կը բաժնուին, այլ եւ իրարու նմաննատիպ կը մտածուին: Այսպէս երեքին ալ հիւսիսային մասը օդաշխարհ կ'ըսուի, միջինը՝ հողաշխարհ, որ սովորաբար բնակավայր եւ կամ աստղերու շրջավայր է, իսկ հարաւայինը ջրաշխարհ կը յօրջրջուի: Երկնքի վրայ, ինչպէս նաեւ սանդարամտի մէջ առանձին ջրաբաժին մ'երեւակայիլը շատ տարածուած բնահայեցք մըն է, որ արդիւնք է նշնչպէս բներեւութական տպաւորութիւններու, վասն զի նախամարդը թէպէտ գիտէր որ ամպերն անհրաժեշտ պայման են անձրեւի համար, սակայն չէր գիտեր, թէ երկրիս գոլորշին է, որ ամպերու կը վերածուի, որ եւ Փիզիդական որոշ պայմաններու տակ անձրեւ կ'ըլլայ, իսկ սանդարամտի ջրերու գաղափարին առաջնորդած են նախ երկրիս տակէն բխող աղքեւրներն եւ ապա այն պարագան, որ երկիրը փորելով ջռու կ'ելլէ:

Երկնքը կը նկատուի գմբեթաձեւ կամար մը, որուն եզրները երկրիս կամ ըստ հայ ժողովրդեան¹ ովկեանի վրայ կը հանգչին: Տիեզերքիս մէջ չկայ երեւոյթ մը, որ մեծութեան եւ վսեմութեան կողմանէ վեհ եւ ամենապարփակ երկնքի հետ կարելի ըլլայ համեմատել. չկայ երեւոյթ մը, որ այնպէս կատարեալ կերպով Աստուածութեան անսահմանութիւնն ու բարերարութիւնն արտացոլէ, ինչպէս երկնքը, որուն հսկայ կամարին տակէն արեւն ու լուսինն եւ աստղներն իրենց ամենօրեայ շրջանն կը կատարեն եւ իրենց լուսոյ կենդանացուցիչ ճառագայթներով երկիրս կը լուսաւորեն եւ կը ջեր-

մացընեն եւ որուն հովանույն տակ կազմուած ամպերն իրենց անձրեւը կը հոսեն երկրիս վրայ, որպէս զի անոր չոր մերկութիւնը ծածկուի դաշլարագեղ կանանչութեամբ եւ ծառերով. անասուններն իրենց խոտն ունենան եւ մարդիկ իրենց պտուղն ու կերակուրը: Այս է պատճառն, որ նախապատմական շրջանակներուն արգէն Սստուածութիւնը երկնքի ետեւն եւ կամ անոր հետ ի միասին կը մտածուէր եւ այսօր իսկ Քրիստոնեաններս երկինք ըսելով՝ շատ անգամ զԱստուածութիւնը կը հասկընանք:

Իբրեւ այսպիսի երկինքը ընդհանրապէս միշտ արական ըմբռոնուած է եւ նախնաբար՝ ինչպէս շատ մը համեմատական օրինակներ ալ կը վկայեն, առանց իդականի մը հակադրութեան: Հնդկական Դէռուսը, ինչպէս նաեւ վարուան անկին էին. անկին էին նաեւ Ահուրա Մազդա, բարելական Անուն եւ հայկական Արամազդը. Վերջիններս որդիներ ունենալով հանգերձ: Անկին էր նաեւ Բաալ՝ Քանանացիներուն երկնային աստուածը. Բաալիս գիցուհին յետագայ դարերու ծնունդ է: Այրութիւնը նախնաբար գիցարանութեան մէջ այն իմաստն ու նշանակութիւնն ունէր, ինչ որ այսօր մեր զԱստուածութեան ներկայացնող պատկերներն ունին, որոնք ամէնն ալ առանց բացառութեան այր մարդու կերպարանքով են: Մարդս ցորչափ Աստուածութեան անընդմիջական պատկերը չունի, զայն մարդակերպ միայն կրնայ մտածել եւ այն՝ սովորաբար արական, վասն զի այրութիւնը թէ ըստ բնութեան կարգին եւ թէ ըստ մարդկային համարման նախապատիւ է քան իդական սեռը: Սակայն երկնային աստուածը կամաց կամաց սկսաւ նաեւ սեռային յարաբերութեամբ մուածուիլ. այս պարագային իրեն ամուսինն է առ հասարակ երկիրս, զոր ընդհանրապէս անձրեւնք կ'արդասաւորէ եւ կը պաղաբերէ: Ցուլին երկնքի նուիրական անասունն ըլլալուն պատճառը ի հարկէ զլիսաւորաբար անոր զօրութիւնն է¹, բայց որչափ կ'երեւայ սեռային տեսակէտն ալ մէծ գեր կը իսազայ. Որգեղայի երկնային ցուլին նկարագրութեան մէջ գէթ շատ զգալի է այս վերջին պարագան: Երկնքին եւ երկիր՝ աստուածային այս երկու աշխարհածին ամուներու շրջանին ստեղծագործութեան գաղափարը բոլորովին կը մլադագնի եւ անոր կը յաջորդէ աշխարհածնային դրութիւնը: Ամէն բան երկնքի եւ երկրի սեռային կեանքին պարգինքն է. ամէն բան, ըլլան անոնք աստուած-

¹ Արեգեան, Հայ ժողովրդական առասպեկտ երր, էջ 185:

1 Baudissin, անդ. 37.

ներ, մարդիկ կամ աշխարհներ: Հետաքրքրական է գիտնալ թէ ինչ ինչ ազգեր ի՞նչ տարօրինակ կերպով կը նկարագրեն այս աշխարհածնութիւնը: Պոլինեզներու համաձայն սկզբէն արդէն Ռանդի եւ Պապա, երկինք եւ երկիր ամենասերտ կերպով իրարու հետ միացած՝ յառաջ բերած են աշխարհքիս բոլոր իրերը: Նոր զեղելանտի առասպելը կը պատմէ, որ անոնք անբաժին կերպով իրարու հետ միացած էին եւ չէին ուղեր իրարմէ բաժնութիւն, անոր համար քառային վիճակ մը կը տիրեր աշխարհքիս վրայ: Վերջապէս երկու ամոներուն որդիներն որոշեցին զանոնք կամ իրարմէ բաժնել եւ կամ սպաննել, որպէս զի լոյսը իհաւարէն զատուի: Շատերուն փորձերը ապարդիւն եղան, յաջողեցաւ միայն Տանէ-Մահուտա՝ անտառի աստուածը, որ եւ օրուան գիշերէն բաժանման հեղինակը կը նկատուի: Գրեթէ նոյն տեսագծերով է նաև յունական առասպելը: Ուրանոս-երկինք եւ գէաերկիրը զիրար անընդհատ կ'արգասաւորեն: Բայց որովհետեւ Ուրանոս գէայէն չէր բաժնուէր, գէայէն ծննդաբերութիւնը շատ կը դժուարցընէր: Գէա դառնացած եւ բարկացած երկաթէ հսկայ մահիկ մը կը շինէ, յետոյ իր որդիները կոչելով կը հրամայէ, որ հօրմէ մօրը ոին առնուն. ամէնն ալ կը զարհուրին բացի կրոնոսէն, որ՝ երբ Ուրանոս դարձեալ գէային կ'ուղէ մերձենալ, մօրը շինած ահազին զէնքով զանիկա կը ներքինացընէ: Հայոց գանձակի գաւառին մէջ ալ այն ըմբռնումը կայ թէ յառաջ երկինք եւ երկիր իրարու հետ միացած էին¹. Ճապոնի մէջ երկնքի աստուածն է Իզանագի, երկրինը՝ Իզանամի, որ բոլոր ոչ-սանդարձամետական աստուածներուն մայրն է, ամէնէն վերջը կը ծնանի հրոյ աստուածը եւ կը մեռնի: Իզանագի սրտի ցաւէն սանդարձամետ կ'իջնայ եւ կը ինչդրէ, որ դարձեալ ետ դառնայ: Իզանամի յանձն կ'առնու պայմանաւ: որ ամուսինը զինքը չընէ, բայց անդամ մը իզանագի իր կայծ հանով լոյս վառելով, զայն կը տեսնէ, որով եւ Իզանամի դարձեալ սանդարձամետ կ'իջնայ: Որչափ կ'երեւայ, ճապոնական այս դիցաբանութեան մէջ լուսնային տեսագծեր սպրդած մտած են եւ ինչպէս վարը պիտի տեսնենք՝ այսպիսի երեւոյթներ ցանցատ չեն առասպելագիտութեան մէջ: Հրոյ աստուածը զօր կը ծնանի Իզանամի արեւն է, իսկ այն Իզանամին որ լուսոյ տեսքէն կը մեռնի, լուսին է: Իզանագի եւ Իզանամի չե՞ն յիշեցըներ արդեօք հայերէն երկին եւ երկիր

նմանակերտ անունները: Այս երկու կարեւոր բառերուն ստուգարանութիւնը՝ գէթ որչափ ինծի ծանօթ է՝ մինչեւ հիմայ փորձուած չէ. զայն փորձելու մենք ալ յաւակնութիւն չունիք, բայց միւս կողմանէ համեմատական առասպելագիտութիւնը զմեղ կը ստուգարանութիւնը է՝ մինչեւ իրենց անուններուն արտաքին նմանութեամբ զիցարանական սեռույին յարաբերութիւն մը կը բացատրեն: Շատոնց արդէն այս տեսութեան կը միտէի, բայց Իզանագի եւ Իզանամի զիս նշնին մէջ աւելի հաստացին: Այս տեսակէտէ զօրաւոր ապացուց մըն է նաև հին բարելական արձանագրութիւն մը, ուր այսպէս կը կարդանք.

^{“Յետոյ (մէծ) աստուածներն ստեղծուեցան Լախամիւ եւ Լախամու (նախ) յառաջ եկան Մինչեւ որ մեծցան (եւ ծերացան)}
^{Յետոյ առաջ եկան Սար եւ կիսար աստուածները”}

(Այսինքն՝ Վերիին [= երկինք] եւ Ստորին [= երկիր] հաստատութիւնը)
Սար կամ Ան-Սար երկնից հաստատութեան ամենասկզբնական աստուածն էր¹:

Շատ զարմանալի. է, որ երկինքն եգիպտական ըմբռնման համեմատ իդական աստուածութիւն է եւ կը նկատուի իբրեւ կամարաձեւ դիքով՝ երեսը դէպի երկիրը դարձուցած աստեղազարդ հսկայ կին մը նութ անունով, որուն դէպի վար կարկառած ձեռքերն ու ստքերը զերկիս կը շօշափեն. վերջնս ասոր հակառակ արական է եւ պառկած դէպի երկինք կը նայի: Ունանք Հաթոր մայր դիցուհին, որ աւելի կովու կերպարանքով կը ներկայացուի, երկնային դիցուհոյն հետ կը նոյնացընեն, որ եւ անհաւասկան չէ, թէեւ՝ ծիշտ խօսելով, եգիպտական դիցաբանութեան մէջ տիրոզ անորոշութիւնը շատ կը դժուարցընէ որ եւ իցէ համեմատութիւն:

Առասպելագիտութեան մէջ ամենամեծ դեր խալցացող առարկաներն են արեւն եւ լուսինը, որոնք երկրիս անբաժին ընկերներն ըլլալուն՝ բնականաբար նաև ամենաբարերար աստղներն են մեզի համար: Ինչպէս արդէն ծանօթ է, քաղաքակիրթ աշխարհի ամենահին ժամանակներէն ի վեր առաջնութիւնը սովորաբար միշտ

¹ Հայոց. Urquhart, Die neueren Entdeckungen, übersetzt von Splicet II, S 57.

արեգական տրուած է. եւ այս՝ ըստ գիտական բնազննութեան շատ ալ բնական է։ Արեւն է միայն ճառագայթարձակ լուսագունտը, արեւն է գիշերուան եւ խաւարի յաղթողը, ջերմութիւն եւ կեանք մատակարարողը, մէկ խօսքով՝ արեւը իրը խորհրդանշան յափենական գերագոյն լուսոյն անհամեմատ աւելի բարձր գիրք կը վայելէ քան լուսինը, որ իր ազօտանշոյլ լոյն անդամ անոր կը պարտի։ Սակայն եթէ երկու լուսագունտերն ալ բնամարդուն աչքերով նկատենք, ինդիրը հիմնապէս կը փոխուի. բնամարդուն քով՝ որչափ կ'երեւայ գէթ ներկայ քննութիւններէն, արեւը լուսնէն վերջը կուգայ։ Ի հարկէ շատերուն տարօրինակ պիտի գայ այս երեւոյթը, բայց այնչափ ատեն, որչափ որ անձանօթ են այսպիսիներուն զայն յառաջ բերող ազդակները։ Իմ կարծիքովս ասոնց մէջէն ամէնէն կարեւորն ու միանգամայն մոտադրութեան արժանին ոչ այնչափ արեւու շրջանին միօրինակութիւնն է, ինչպէս առ հասարակ կը կարծուի, այլ այն պարագան, որ բնամարդը լոյսը՝ արեւուն այս ամենակարեւոր յատկութիւնն՝ արեւէն անկախ իրականութիւն մը կը համարի։ Հոս լոյս ըսելով չենք հասկնար ճառագայթարձակ լոյսը, այլ ճառագայթազորկը, այն, որ արեւու մարդ մտնելու եւ կամ ամպամած եղած ժամանակն ալ կը շարունակուի։ Բնամարդուն համար առ հասարակ անըմբոնելի է որ եւ իցէ էակի մը գոյութիւնն առանց լուսոյ մը գոյութիւնն ենթադրելու. այնպէս, որ լոյսը շատ պարագայի մէջ բնամարդուն քով այն գերը կը կատարէ, ինչ որ կ'ենթադրէ իիլիսոփայ մը օր. համար լինելութեան (das Sein als solches) գաղափարին մասին։ Ամէն բանէ յառաջ լոյն է, անիկա է բոլոր էակներուն շունչն ու կեանքին էական մէկ պայմանը։ Անոր համար զարմանալի չէ, որ բազմաթիւ ազդեր լուսոյ եւ խաւարի որոշմամբ իրենց աշխարհածնութիւնը կը սկսին եւ մինչեւ իսկ Ս. Գիրք արարչադործութեան արեւն, որ լուսոյ ծննդոց հազիւ չորրորդ օրը կը ստեղծուի Աստուծմէ, իսկ ըստ ճապոնական դիցաբանութեան երկինք եւ երկիր աշխարհածին ամոներու վերջին ծնունդն է։ Նոյնպէս մեծ տարերեսութիւն կայ լուսոյ բնահայեցքին եւ դիցաբանորէն անձնաւորուած լուսոյ միջեւ։ Առաջնը մարդկային՝ գլխաւորաբար տեսողութեան անընդիմական տպաւորութիւններու վրայ հաստատուած է, մինչդեռ վեր-

ջինը՝ զառաջնը մասամբ մը ենթադրելով հանգերձ՝ հիւանդագին երեւոյթ է իր ամբողջ իսկութեամբը։ Բնահայեցք է օր, համար ինչ որ Ս. Գիրք լուսոյ մասին կ'աւանդէ¹, ինչպէս նաեւ բնահայեցք է, երբ Մովսէս կը գրէ։ «Եւ արար Աստուած զնաստատութիւն, եւ անջրպետեաց Աստուած ի մէջ ջրոյն, որ ի ներքոյ հաստատութեան, եւ կոչեաց Աստուած զհաստատութիւնն երկին։ Որչափ կ'երեւայ լուսոյ դիցաբանական անձնաւորութիւնն երկայն կեանք ըսնեցաւ, այն՝ իր ամենապարիակ եւ իմաստով մը նաեւ անսահման նկարագրին բերմամբը հաւանօրէն նախ գերագոյն էակին, ապա երկինք-աստուածոյն չետ միացած է, ինչպէս Վեդայի դիուս եւ գեւա (— լուսաւոր, լուսաւոր երկինք) անուններէն ալ կը տեմուի։ Զմարդ լուսոյ բնահայեցքին մղող առաջին պատճառն է լուսոյ եւ խաւարի իրարու ամենօրեայ յաջորդութիւնը. երկրորդ այն պարագան, որ առանց լուսոյ առարկաները մարդկային առեղութեանէն աներեւոյթ կ'ըլլան, բայց ամէնէն աւելի լուսոյ արեւուն ելլելն յառաջ ծագին, որով բնամարդը առանց այսպիսի բնական երեւոյթի մը պատճառներն քննելու, լուսոյ առաջնութեանէն կարծես բնազդաբար անոր արեւէն անկախութիւնը կը հետեւցընէ։ Եթէ նկատողութեան առնունք նաեւ արեգական ճառագայթարձակ լուսոյն ամպերէն խափանումը, ուսկից սակայն բնաւ լուսոյ ամբողջական խաւարում յառաջ չի գար, այն ատեն պարզ է թէ բնամարդը պէտք է որ երեւոյթներու ամենաբնական մեկնութիւնը համարէր այսպիսի բնահայեցք մը։ Արդ թէ լուսոյ այս աշխարհախօսական ըմբռնումը նախապատմական բնահայեցք մըն է, անժխտելի է. տարակոյս կրնայ յարուցուիլ միայն անոր սկզբնական նկարագրին վրայ, թէեւ ըստ իս տարակուի ալ զրական պատճառ մը չկայ։ Բնազդեր կան, ինչպէս Էրենրայչ² զմեզ կ'ապահովցընէ, որոնք լուսոյ այս ըմբռնումը մինչեւ այսօր անազարտ պահած են։ Նման տեսութիւններու կը համդիպինք նաեւ ուրիշ բազմաթիւ ազգերու քով, զորոնք ամենն ալ մի առ մի յառաջ բերել՝ աւելորդ կը համարիմ։ Որչափ պարզ եւ դիցաբաննելի է այժմ, ինչ որ Սրուանձտեանց մեր Վանեցի Հայերուն նկատմամբ կը պատմէ.

¹ Հմման նաեւ. Schöpfer M., Geschichte des Alten Testamentes, 1911.

² Allgemeine Mythologie, p. 113.

Այս տեղի առաօտք՝ կը գրէ մեր մէծ ժուղվորագէտը (Folklorist), ոչ արեւածագումնէ, եւ ոչ քաղաքակրթեալ տեղերու պէս՝ արեւածագումնէն քանի մը ժամ ետքը, այլ՝ երբ լուսոյ աստղը իր գլուխը կը բարձրացընէ Վարագայ Գալիլիսյէն, վայրիկ մի եւս, եւ ահա կը հորիզոնանայ Շուշանից գագաթան Զիաթռնուկին վրայ, ուր կարմրւորայ վանից զմբէթի խաշն առաջին անգամ բարի լոյս կու տայ կ'առնու եւ մմնանշմար կը փելկըտայ¹: Որ է ըսել՝ Վանայնահանգին մէջ՝ աւելցընենք Հայաստանի գրեթէ ամէն կողմբը, ինչպէս օք. Համար խոռորջուր, արեւէն յառաջ ծագող լոյսը մինչեւ այսօր արեւու չի վերագրուիր: Արուսեակն է անոր աստղը, որ սովորաբար նաեւ լուսոյ աստղ կամ պարզապէս լուսաստղ կը յորջորջուի, ոչ՝ որպէս թէ լոյս եւ Արուսեակը մի եւ նոյն ըլլային, այլ՝ վասն զի Արուսեակն է լուսոյ աւետաբերը, ինչպէս անոր Լուսարեր (= Lucifer) անունէն ալ կը ցուցուի: Եթէ չեմ սիսալիք՝ մինչեւ իսկ Արուսեակ ան ունը իր իմաստով լուսոյ աստղին կառարած գերը կը բացատրէ: Նախնաբար կը միտէի զայն աւելի հատական անուն մը համարիլ, յառաջ եկած մի եւ նոյն աստղին համապատասխան հատական Աշորակամ Աստրա² (= Istar, Venus) դիցուհիէն, բայց հիմայ ինծի աւելի հաւանական կ'երեւայ լայն Վեդայի Ushas Արշալոյսի դիցուհոյն հետ համեմատել: Ushas կ'անուանուի նաեւ Ուրա, Usriyā կամ Arushi³, հոյկականին ոչ վերջաւորիչ մասնիկը նուազականի նշանն է: Արուսեակ պիտի նշանակէ ուրեմն կանխող, նախակարապետ լուսոյ, որ եւ իր կարգին կ'անուանուի ԱՐՃԱԼՈՅՍ = ՆԱԽԱԼՈՅՍ: Հաւանօրէն նաեւ Արշա(լոյս) բառին արմատը նախնաբար Արուս կամ Արուշ էր, որ այժմ կորուած է կամ միայն Արուսեակ ձեւի տակ մեզի հասած:

Թէ լուսոյ եւ Լուսաստղին միջեւ սկզբնար ոչ նոյնութիւն եւ ոչ ալ պատճառական ազերս կար, նաեւ անկից յայտնի է որ թէ Անայ գիւղերուն մէջ⁴ եւ թէ Խոտորջուր այն հնաւանդ նախապաշարումը կայ թէ արշալոյսը ծագելուն պէս գեւերը կը փախչին եւ գայլերն

ու բոլոր վնասակար կենդանիները իրենց բյուները կ'ապաւինին: Արդ սոյն նախապաշարումը այն ատեն միայն իմաստ մը կը ստանայ, երբ զայն լուսոյ եւ խաւարի գիցաբանական անձնաւորութիւններուն միջեւ եղած յաւիտենական թշնամութեան հետ որ եւ իցէ կերպով աղերսի մէջ գնենք: Դեւերն ու գայլերը լուսածագումին կը փախչին, վասն զի նաեւ խաւարը՝ որ իրենց գերիշխան տէրն է, լուսոյ զօրութեան առջեւ տեղի կու տայ, կը հեռանայ: Լուսոյ եւ խաւարի կամ ուրիշ խօսքով՝ եթէ աշխարհախօսականը հոգ եխօսօրէն նկատենք, բարւոյ եւ չարի հաւագրութիւնը հոս թաքուն կերպով, բայց Աւեստայի մէջ ամենակարկառուն գծերով երեւան կու գայ: Լուսոյ աստուածն է Ահուրամազդան, իսկ Ահրիմանը՝ խաւարին: Լուսոյ աստուածն է նաեւ լուսաւոր, այսինքն՝ բարի արարածներուն Արարիչը, միշտեռ անոնք, որոնք՝ կամ իրենց բնութեամբը խաւարի եւ չարի գաղափարին կը ձգտին կամ վնասակար են առ հասարակ մարդկային ընկերութեան Ահրիմանի կը վերագրուին: Երկու պետութիւններուն մէջ ալ տեւական թշնամութիւններուն կայ. չարն իր չար արբանեականերով զբարին կը հալածէ եւ բարին զչարն: Ի հարկէ պարսկական կրօնը իր այս ձեւին մէջ շատ հնութիւն մը չի ցուցըներ: Երբեմի Ասուրա-Ահուրա արիական գերագոյն էակն է, որ հոս գէթ մասամբ մը մերկացած իր բարոյական եւ բնազանցական բարձր նկարագիրը ձոււլուած է փիղեգական երեւոյթի մը հետ. եւ այս տեղին ունեցած է հաւանօրէն Ք. յ. հաւագրին միջոցին եւ կամ անկից վերջը: Այսու հանդերձ կրօնապատմական այս միակ երեւոյթն ալ կարծեմ թէ բաւական է համօզուելու համար թէ լոյսն եւ խաւարը գիցաբանական տեսակէտէ ինչ աստիճանի կարեւոր իրականութիւններ են:

Խաւարն առ հասարակ իգական հրէշմըն է, եւ սովորաբար զիշերուան հետ կը նշյացուի: Յշները զայն Միւրս կանուաննեն, որ ուրիշ բան չի նշանակեր, բայց եթէ գիշեր կամ զիշերամայր: Յշներու համաձայն երկրիս խաւարումը, այսինքն՝ գիշերը անոնց յառաջ կու գայ, որ Նիւքս կառքով երկրիս մերձեցած տեսն, անոր վրայ կը տարածէ իր սեւ թեւերը եւ այսպէս անսնց շքովն երկիրս բոլորովին կը միջնցընէ: Հոս ալ խաւարի ծնունդ կը համարուին, ինչ որ մարդուն վնասակար կամ զարհաւորելի կամ խորհրդաւոր կ'երեւան: Կիւքսի զաւակներն են հիւանդութիւն, մահ, պատե-

¹ Մահանայ, կ. Պալեա 1876, էջ 40.

² v. Oppenheim M., DAO 10, Die verschleierte Göttin von Tel-Halat.

³ Hardy E., Die vedisch-brahmanische Periode der Religion des alten Indiens. Münster 1893, S. 27.

⁴ Անդ. էջ 40—41.

րազմ, ինչպէս նաեւ գիշերուան ամէն արհաւիրք: Շատ աւելի հետաքրքրական եւ զրաւիչ է, ինչ որ Սրուանձտեանց¹ Վանեցիներու մասին կը պատմէ: Իբր խաւարի ներկայացուցիչ Վանեցին հաղարաւոր գիշերամայրեր կ'ընդունի, որոնք ամէնն ալ սեւ օձերով (= խաւարով) զինուած՝ արեգակը կը հալածն: Իրիկունը սանդարամետէն երկիրս կ'ելլեն՝ արեւը բռնելու նպատակաւ, բայց արեւը արդէն մայր մտած ըլլալով՝ կատղած եւ սրտմտած կը շնչեն երկրիս վրայ եւ խաւարը կը պատէ ամբողջ աշխարհքս: Կը պնդին արեւու ետեւէն, բայց հազիւ թէ սանդարամետ կ'իջնան, արեւն անկից արդէն ելած կ'ըլլայ: Ոչ այսափ գրաւիչ, բայց աւելի ճիշտ է Խոտորջոյ համապատասխան առասպելը: Նախ՝ Խոտորջոցին ուրիշ բազմաթիւ ազդերու հետ² միայն մէկ գիշերամայր կը ճանչնայ, ուսկից կը հետեւի, որ Վանայ գիշերամայրերուն բաղմաթուութիւնը սկզբնական նկարագիր չունի: Շատ հաւանական է, որ այս բազմաթուութիւնը գիշերամօր արբանեակներուն, որոնք նաեւ անոր ծնունդներն են, գիշերամօր հետ շփոմելէն ծագած ըլլայ: Երկրորդ՝ ըստ Խոտորջոյ առասպելին գիշերամայրը երկիրը ոչ թէ իր շնչով կը խաւարեցընէ, այլ զայն կլլելով: Հոս ալ Խոտորջուրն աւելի նախապատիւ է քան Վան, վասն զի կլելու հայեացքն ալ ընդհանուր եւ սովորական տեսութիւն մըն է առասպելացիտութեան մէջ: Միանկ լցուը կը հալածուի եւ երկիրս կը կլուի միանկ հրէշէ մը, որուն փորին մէջ կը մնայ այն իր բաղդակից էակներուն հետ մինչեւ որ յաջորդ օրն ինքն իսկ հրէշը լցուէն հալածուի: Երրորդ տարրերութիւնն այն է, որ Խոտորջոյ մէջ գիշերամօր հակառակորդ կը համարուի լցուը, ոչ թէ արեգակը: Ստոյդ է այս վերջին կէտիս ի նպաստ վկայութիւններ շատ ցանցառ են եւ մինչեւ հիմայ եղած քննութիւններէն դատելով՝ մէծամասնութիւնը կարծես զարեգակը կ'ընդունի իրեւ խաւարի ախոյեան: Ասկայն ես շատ կը տարակուիմ թէ արեգական այս դիրքը սկզբնականն եւ մինչեւ իսկ ընդհանուրն ըլլայ, գլխաւորաբար անոր համար, որ լուսոյ նշանակութիւնը մինչեւ այսօր շատ քիչ գնահատուած ըլլալով, նոյնին համապատասխան ծրագրով ալ քննութիւններ տեղի չեն ունեցած: Ո՞վ չի գիտեր օք. համար թէ աքաղաղը յունական նիքսին ամէնէն ատելի կենդանին է, վասն զի օրուան գալուստը կան-

խաւ կ'աւետէ. բայց ո՞վ մտագիր եղած է որ առասպելն օր ըսելով լոյսը կը հասկընայ եւ ոչ թէ արեւը: Յոյնին ոչ այնչափ պայծառութիւնը կը պարզէ աւելի մեր ջաւախեցի Հայը, երբ առտու արթնալուն պէս կ'երգէ:

Լուսը լուսացաւ
Խաչը պարզեցաւ
Աստուած քաղցրեցաւ
Դրախտին դովիքն բացուան
Դժոխքինը աւըրուեցան
Կապած հոգիս արծըկուեցաւ
Յիսուս մեղի ողորմեցաւ:

Ուրիշ տեղ մը՝

Ծրագն¹ ընկաւ լիացաւ
Դեւն ու Դաւան հալածեցաւ:

Վստահ եմ որ դիցաբանութեան մէջ շատ մը տեսութիւններ հիմնապէս պիտի փոխուին, եթէ լուսոյ երեւութիւն քիչ մը աւելի մտադրութիւն դարձուի:

Գանք հիմայ արեգական նառագայթաւոր լուսոյն: “Արեգակնային հերոսին անձը, կը գրէ երենրայչ², շատ անգամ իր բնական ենթակայէն (այսինքն լուսագունտէն) բաժնուած կը մտածուի: Լուսագունտը պարզապէս անոր մէկ յատկութիւնն է...: Անիկա՞ է անոր (լուսագունտին) տէրը, անիկա՞ է զայն ծագեցնողը եւ անոր շրջանը կանոնաւորողը:” Այս տողերը հանդուցեալ Ռւսուցապետին ամենահետաքրքրական մէկ տեսութիւնը կը պարզեն մեր առջեւ. դիցաբանական մէծ ճշմարտութիւն մըն է հաղորդուածը, բայց ճշմարտութիւն մը գիցախտաբար կնքուած եօթ կնիքներով, անընքունելի եւ առեղծուածային, ինչու որ Երենրայչ չէ կրցած զայն մեկնել, չէ կրցած մատնանիշը լունել այն պառճուրը, որ զնախամարդը այսպիսի հայեացքի մը մղած է: Արդ ըստ իմ անձնական տեսութեանս այս պատճառն արեգական շողը կամ նառագայթարձակ լոյսն է: Հետեւաբար ցորչափ որ արեւը նաեւ իր ճառապայթաւոր լուսոյն յարաբերութեամբ չենք նկատեր, անհնար է, թէ անոր գիցաբանական իսկութեան համաչափ տեսութիւն մը կազմել կարենակը: Բնամարդուն համար ուրիշ է արեւու լուսագունտն եւ ուրիշ անոր բոլոր տիեզերքի վրայ սփռած ճառագայթաւոր լցուը, ուրիշ է

¹ Ամենայց, էջ 87:

² Հմիտ, էջ 39:

³ Անդ, էջ 112:

արեգակն (= Sonne) եւ ուրիշ արեւը (= Sonnenschein): Ճառագայթազն առաջ եւ ճառագայթարձակ լցուերն իրարմէ անհվ կը տարբերին որ առաջինն արեգական հետ կամ շատ ցանցառ եւ կամ ամենեւին յարաբերութեան մէջ չի դրուիր, մինչեւ վերջնը միշտ անոր հետ ի միասին կը մտածուի, առանց սակայն կերպապէս իրարու հետ նոյնացընելու: Հիմնապէս սխալ է Արեղեանին¹ ըսածըթէ արեգակն, բաղադրեալ բառը Արեգ եւ ԱԿՆ (= պատուական քար!) բառերէն ծագած ըլլայ: Սխալ է նոյնպէս Ալիշեանի կարծիքն², որուն համաձայն -ակն իբր լուսոյ բղնաման կենդրոն կամ աղբերակն հասկնալու է: Արեգակն Արեգի (= Արեւ) կամ արեւու աչք միայն կրնայ նշանակել: Բացատրութիւնս հայերէնի առանձնայատուկ բան մը չէ: Հնդիկներն ալ արեւը արեւաչք (= Sonnenauge) կ'անուանեն, նոյնին կը հանդիպն մինչեւ իսկ բնազգերու ինչպէս նաեւ հատերու եւ Եգիպտացիներու քով³: Աւելի չերկարնք. Արեգակնային հերոսը (Sonnenheld) անոր համար շատ յաճախ արեւու լուսագունտէն բաժնուած կը նկատուի, վասն զի լստ ժողովագական սկզբնական աշխարհայեցութեան գէթ շատ անգամ ոչ թէ լուսագունտն է իսկական արեւը, այլ անոր շողը, ճառագայթաւոր լոյսն, որ իր անհուն տարածութեամբը լուսակերտ հսկայ զանգուած մը ձեւացընելուն պատճառաւ՝ պարզամիտ բնամարդէն անձնաւորուած եւ հերոսի կարզը բարձրացած է: Այս դիցաբանական յառաջատութեան առաջին հետեւութիւնն այն եղաւ, որ լուսագունտը իր ինքնակացութեան բարձր դիրքը կորսնցընելով, պարզ յատկութեան մը վերածուեցաւ եւ եղաւ աչք, զէնք կամ վարնան արեգակնային հերոսին: Եթէ լաւ միտ գննենք, կը տեսնենք, որ մինչեւ իսկ Ճառագայթներու մտապատճերը համեմատաբար նորամուտ գաղափար է, պարզամտօքէն մտածողը զանոնք կամ իբրեւ արեւու հրեղէն եւ ուկեղէն մազեր կ'երեւակայէ եւ կամ խործ մը ասեղներու, զորոնք արեւ հերոսու հին անոնց աչքը կը խոթէ, որոնք զննքը զննելու կը յանդգնին⁴: Մինչեւ հիմայ

լսուածներով կարծեմ նաեւ ըստ բաւականի յայտնի կ'ըլլայ թէ ինչո՞ւ համար արեգակնային դիցաբանութեան իսկական կրողը Արեւու աստուածը (= արեգակն) չէ, այլ արեւու հերոսը. եւ թէ ինչո՞ւ համար արեւու հերոսը շատ անգամ գերագոյն էակին կամ երկնքի աստուածըն հետ միացած է: Եթէ դիցաբանութեան արեւը շատ յաճախ արեգակնային լուսագունտէն բղնամ Ճառագայթակերտ լուսաղանգուածն է, բնական է որ արեգակնային առասպեկներն ալ մեծաւ մասամբ անոր շուրջը դառնան: Եւ որովհետեւ Ճառագայթակերտ լուսաղանգուածն իր թէ անհուն տարածութեամբն եւ թէ բնութեամբը շատ նման է լուսակերտը լուսաղանգուածին, զարմանք է, որ այն եւս կամ վերջնէս անկախ եւ կամ՝ որ աւելի հաւանական է, ասոր հետ շփոթուելով՝ երբեմն նաեւ լուսաւոր երկնքին կամ գերագոյն էակին գերն ստանձնած ըլլայ: Այս տեսակէտով միայն արեգակն երկնքի եւ ասոր միջնորդութեամբ նաեւ գերագոյն էակին աչքը կ'անուանուի իբր խորհրդանիշ անոր ինքնայայտնութեան եւ կամքի ազդեցութեան: Երկնքի գերագոյն աստուածութեամբ բարձրացող արեւը՝ ստեղծող է նաեւ երկրիս եւ ամեն էակներու. եւ կը ստեղծէ, երբ զանոնք զիշերավիշապին մուլթ ծոցէն կը հանէ: Այսպէս կ'ընէ Մարտուկ, այսպէս կը գտնենք նաեւ հարաւային Աւստրալիայի տատեմապաշտ, ինչպէս նաեւ հարաւային Ամերիկայի ցեղերու եւ կենդրոնական Ամերիկայի Մայաներու քով⁵: Իբրեւու այս վիճակը թոյլ կու տայ մեզի ենթադրելու որ՝ ինչպէս արեգակնային հերոսը լուսաւոր երկնքի հետ, նոյնպէս թերեւս անոր հակառակողն ալ, որ է ինքնին իսկ խաւարը կամ գիշերավիշապը՝ խաւարային երկնքի հետ միացած ըլլայ: Սան մակարերութիւնը չեմ կարծեր թէ քմածին ըլլայ, եթէ նկատենք մանաւանդ յունական հիւքս գիշերամայը, որ թէեւ սեւաթոյր, սեւազգեստ կին մըն է, որ մեզի կը ներկայացուի, սակայն կին մը, որուն վերնազգեստը երկնային փայլուն աստղներով զարդարուած է: Սանպիսի երեւցիթ մը վերը տեսանք նաեւ եգիպտական երկնային գիցուհւոյն վրայ, որ նոյնպէս աստեղազարդ սեւաթոյր կին մըն է: Անոր համար ես շատ կը կասկածիմ թէ եգիպտական Հռայ գերագոյն աստուածը զուտ արեգակնային աստուածութիւն մ'ըլլայ. կարելի է թէ այն եւս

¹ Der armenische Volksglaube, p. 41.

² Հին հայակական Զայոց, էջ 95:

³ Եգիպտացւոց քով. Քայլ աչք, Պարսից քով Արագագայ աչք. Հետիւուսի համաձայն է ուստա հօթալմօն ու ուստա հօթալմօն:

⁴ Հայոց քով Վերջին աւելի տարածուած է: Հմատ. Ազգ. Զանդ. 1902, էջ 269, Ձ. Գ. 345: Կայն առասպեկը նաեւ խոսություր կայ:

⁵ Schmidt W., Semaine d'Ethnologie religieuse 1912, p. 107.

նախ իրեւ արեգակնային հերոս (— ճառագայթակերտ լուսաղանգուած) լուսաւոր երկպէֆ հետ ձուլուած միացած եւ ապա իր գերագոյն դիքին բարձրացած ըլլայ: Արեգական Հոռայի աչք անուանումը ուրիշ ենթադրութեամբ դժուարաւ թէ կարելի ըլլայ մեկնել:

ԴՈՒՏ. Հ. Ա. ՄԱՏԻԿԵԱՆ



ՊԱՏՄԱԿԱՆ

ՀԱՅ ԱԶԳԻ

ԵՒ ՅԱՏԿԱՊԷՍ ԿԱՐՆՈՅ

ՏԱՐԱԳԻՐՈՒԹԻՒՆԻ

ԳԵՐՄ. ՎԱԽԵՐՄԱԳՐԵՐՈՒ ՀԱՄԵՐԱՏ

(Շաբաթ-կույս-իւնաշաբաթ)

§ 8. Կիվիւս եւ վկոսորածի արգելվոյ: — Վերջն ինդրոյն սկզբնաւորութիւնը ծանօթ է, բայց ոչ նաեւ կաթուղիկեայ ու բողոքական Հայոց ինդրոյն երբ ծագիլը փաստաթղթերէն: Ցայս վայր բոլոր տարագրութեանց եւ կոսորածներու մէջ ամենեւին խորութիւն չէր եղած, ոչ ի Կարին եւ ոչ այլուր: Եւ եթէ ասոնք տեղ տեղ կը յիշուին՝ Ճիշդ հակառակը շեշտելու համար է: Այսպէս կը զրէր Սամանի փոխհիւպատոսը Կուք Հոփ: “Բացառութիւններ չեն շնորհուիր ոչ մէկու մը, բաց ի ուրացեալներէ: Ամէն Հայեր առանց բացառութեան, արք, կանայք, ծերք, տղաք մինչեւ սանդիացը, Հին-Հայք, Էնողուակնեւ և կանոնիւայ: — որ վերջնէս երբեք մասնակցած չեն աղջային յեղափոխական շարժման եւ նաեւ Աբդիւլ Համիտէ ինսայուած էին — պէտք էին մէկնիլ: Քրիստոնեայ Հայ մը հոս մնալու չէ, նոյն իսկ ոչ անոնք՝ որ օտարահպատակ են. այս վերջնէս պիտի արտաքսուին: Սամանի տարագրելոց համար որոշեալ վայրը՝ միւթէսարիփի ըսածին համեմատ՝ Ուռհա Հա էղ եւն (4 Յուլիս, թ. 116, Լէպս., էջ 105), կոսորածներէն բաւ ըլլայ յիշել նոյն իսկ Հոհենլոհէի զրածը թէ “Այս ամսոյս սկզբէն ի վեր Տիարպէրի վալին՝ Ուէշտա պէյ՝ սկսած է իւր պաշտօնավարութեան շրջանակին քրիստոնեայ ժողովարքը յօրինուածօրէն արմատափիլ ընել, առանց զանազանութեան ցեղի եւ դաւանութեան: Ի միջի այլց յատկապէս կրած են Մուրտինի Եւթիւն-էրմէնի հանուղիւայ Հայ: Եւ քաղզէսացի քրիստոնեայք եւ ոչ-միացեալ Ասորիք Միդիատ, Ճէղիրէթ իրն Օմար եւ Մերին զաւառներուն (31 Յուլ., թ. 126): Եւ առանձինն գաղանութեամբ եղած էր այս կոսորածը, ինչպէս կը գրէ Մոսուլի գերմ. Տիւպատոսը Հողտային՝ նոյն իսկ

Մարտինի նախակին միւթէսարիփի բերնով. “Տիարպէրի վալին Ուէշտա պէյ իւր կատղած արիւնախանձ շուն մը կը մոլեգնի իւր վիլայէթի քրիստոնէութեան դէմ: Քիչ յառաջ նաեւ ի Մարտին 700 քրիստոնէաներ (մեծաւ մասամբ Հայեր), ասոնց մէջ՝ Հայ եպիսկոպոսը, մէկ գիշերուան մէջ Տիարպէրի առ այս խաւրուած սստիկաններու ձեռօք հաւաքել եւ +ռաւտին օտար ովարէներու պէս Տարբառէլ կու որոյ: Ուաշխտ պէյ կը շարունակէ իւր արիւնալից գործն անմեղներու դէմ, որոնց թիւն այժմ 2000է աւելի է ու եւն (10 Յուլիս, թ. 110):

Վանդէն Հայմ գեսպանը տեղեկագրի մը մէջ յառաջ կը բերէ Հալէպի Հիւպատոսին տեղեկութիւնքն Տէլլ-էրմէնի կոտորածին մասին՝ Յուլիս 8 թուականաւ¹, եւ կաւելցընէ. “Միեւնոյն օրւանորիշ հեռագրով մը Տիար Ուէշտէր կը տեղեկացնէ թէ Ճէմալ փաշայ նորէն ինսոյ համանաներ ուսուած է՝ իւր Հրամանատարութեան շրջանակին մէջ Հայոց կորուգնէն առնելու, եւ Հոս (— ի Կ. Պ.) ալ առաջարկած է որ համանման հրամաններ խաւրուին Գրանակի շրջանակին համար ալ: Այս վերջնոյս կը վերաբերի ի միջի այլոց նաեւ Տիարպէրի վիլայէթը, ուր Հայերը մասնաւոր կերպով անդթօրէն կը հալածուին: Ի Քանի մը խօսք ըսեկով Տիարպէրի վինուորական ատենի մասին, զօր վերը յիշեցինք, կը փակէ իւր տեղեկագրը այս անգամ կարնոյ Հիւպատոսին ճիշդ ունյոն օրւան (8 Յուլիս) հեռագրովը թէ սի Բաբերէ, Երզնկայ ու Դերջան Հայոց կորուգնէրը նորէն սկսած էն” (9 Յուլիս, թ. 108): Ուրեմն “արեւելեան” գաւառաց եւ Կիլիկիոյ ու Հալէպի՝ Ճէմալի իրաւասութեան երկիրներու՝ միջեւ իրական զանազանութիւն մը կը դրուի: Ա’րժէ այս կէտն ի մերձուստ տեսանել:

Ճէմալ փաշայի այսպիսի հրաման մը կանուխէն կը յիշէր Հալէպի Հիւպատոսը Ուէշտէր, այս անգամ Մարտաշէն գրելով. “Ճէմալ փաշայ չորեքշարթի օրը հրաման մը հրատարակած է թէ Ու ոք խաւնուերու է կառավարութեան գործերու: Մահմետական մը՝ որ Հայու մը վրայ յարձակի, պատերազմական ատենի առջեւ պիտի հանուին” (Ապրիլ 1915, թ. 23): Ասի ուրեմն՝ Զէյթունի ինդրոյն եւ տարագրութեան սկզբնաւորութեանց միջոցին: Յաջորդ ընդարձակ տեղեկագրին մէջ, որ Զէյթունի ինդրոյն լուսաւորութեան համար կարեւոր է (12 Ապրիլ, թ. 25, Լէպս., էջ 38—44) կը ծանուցանէ թէ “Մարտ 31ի միայն հրատարա-

¹ Հայէսպի Հիւպատոսին տեղեկութիւն տուողն է Major v. Mikusch, որ Մոսուլը կը դառնար. (8 Յուլիս 1915) “իր շարաթ մը յառաջ, լըսէ, քրդերը Տէլլ-էրմէնի եւ մերձակայ Հայ գիւղի մը մէջ կոտորածներ ըրած են. մեծ եկեղեցները կործանած են. v. Mikusch թվանին 200 գիտի տեսած է: Երկրապահ զրբն ու սատիկանութիւնը կոտորած գոնէ թուլաւորած են. Հայ անօրէն մասնակցած ալ Մծրնայ եւ Տէլլ-էրմէնի միջն նորակոչ զնդեր (արձակուած պատճապարաններ) կոտորուած Հայ գիւղ մը լիովին կողոպատած են եւ իրենց սպայքն ալ ի միասին որախութեամբ կը սպատմէն կոտորածները: Զէրաբուլուսի քով յաճախ ի արու կապուած գիտեաներ եւ ի վար կ’երթան” (Լէպս., էջ 98):